



**ព្រះរាជក្រម**

នស/រកម/០១០៩/០០២

**យើង**

**ព្រះករុណាព្រះបាទសម្តេចព្រះបរមនាថ នរោត្តម សីហមុនី**  
**សមានភូមិជាតិសាសនា រក្ខតខត្តិយា ខេមរារដ្ឋរាស្ត្រ ពុទ្ធិន្ទ្រាធរាមហាក្សត្រ**  
**ខេមរាជនា សមូហោភាស កម្ពុជឯករាជរដ្ឋបូរណសន្តិ សុភមង្គលា សិរីវិបុលា**  
**ខេមរាស្រីពិរាស្ត្រ ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី**

- បានទ្រង់យល់ រដ្ឋធម្មនុញ្ញនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩០៨/១០៥៥ ចុះថ្ងៃទី២៥ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០០៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាលនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ ព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី២០ ខែកក្កដា ឆ្នាំ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំនិងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានទ្រង់យល់ ព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០១៩៦/១៨ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- បានទ្រង់យល់ សេចក្តីក្រាបបង្គំទូលថ្វាយ របស់សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ

**ប្រកាសឱ្យប្រើ**

ច្បាប់ ស្តីពីការទូទាត់ថវិកាទូទៅរបស់រដ្ឋសម្រាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦ ដែលរដ្ឋសភាបានអនុម័តកាលពីថ្ងៃទី២៩ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០០៨ នាសម័យប្រជុំរដ្ឋសភាលើក ទី ១ នីតិកាលទី ៤ និងដែលព្រឹទ្ធសភាបានយល់ស្របតាមទម្រង់ និងគតិវិធីច្បាប់នេះ ទាំងស្រុង ដោយគ្មានការកែប្រែអ្វីឡើយ កាលពីថ្ងៃទី១៣ ខែមករា ឆ្នាំ២០០៩ នាសម័យប្រជុំពេញអង្គព្រឹទ្ធសភាលើកទី ៥ នីតិកាលទី ២ ហើយដែលមានសេចក្តី-  
អនុញ្ញាតដូចតទៅនេះ ៖



**ច្បាប់**

**ស្តីពី**

**ការទទួលបានវិស្វកម្មដោយសេរី**

**សម្រាប់ការគ្រប់គ្រង**

**ឆ្នាំ ២០០៦**



5/24/09

ជំពូកទី ១

កិច្ចប្រតិបត្តិការថវិកាទូទៅរបស់រដ្ឋ

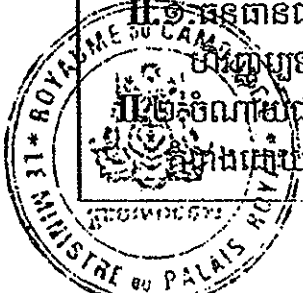
ផ្នែកទី ១ : មធ្យោបាយទូទៅ

មាត្រា ១.-

ត្រូវបានយល់ព្រមតាមការអនុវត្តនៃច្បាប់ស្តីពីហិរញ្ញវត្ថុសម្រាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦ ដែលបានប្រកាសឱ្យប្រើដោយព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/១២០៥/០៤០ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៥ ។ ការអនុវត្តនេះលេចចេញជាលទ្ធផលដូចមានចែងក្នុងតារាងសរុបខាងក្រោមនេះ

ឯកតា: លានរៀល

កិច្ចប្រតិបត្តិការចំណូល-ចំណាយថវិកាសម្រាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦	ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្តថវិកាឆ្នាំ ២០០៦	លើស(+) ខ្វះ(-)
សរុបចំណូល=( I១+ II១) សរុបចំណាយ=( I២+ II២) អតិរេកនៃគណនេយ្យចំណូល/ចំណាយ	៣.៨១៤.១២៥ ៣.៨១៤.១២៥ ០	៤.៧២៨.០៥២ ៤.១៤៤.០៨៩ ៥៨៣.៩៦៣	+៩១៣.៩២៧ +៣២៩.៩៦៤
<b>I. កិច្ចប្រតិបត្តិការចំណូល-ចំណាយថវិកាដែលបានអនុវត្តតាមរយៈរតនាគារជាតិ</b>			
<b>I.១. ចំណូលថវិកា</b>	២.៩៥៦.៣២៥	៣.៣៩៧.០១០	+៤៤០.៦៨៥
• ចំណូលចរន្ត	២.៧៤០.៧២០	២.៨៨១.៧២០	+១៤១.០០០
• ចំណូលមូលធនក្នុងប្រទេស	៧២.០០០	៣៧៧.៤៥១	+៣០៥.៤៥១
• ចំណូលជាមូលនិធិទ្រទ្រង់ថវិកា	១៤៣.៦០៥	១៣៧.៨៣៩	-៥.៧៦៦
<b>I.២. ចំណាយថវិកា</b>	២.៩៥៦.៣២៥	២.៨១៣.០៤៧	-១៤៣.២៧៨
• ចំណាយចរន្ត	២.៤១៤.២៥៥	២.៣៦៦.៥៥៣	-៤៧.៧០២
• ចំណាយជាមូលធន	៥៤២.០៧០	៤៤៦.៤៩៤	-៩៥.៥៧៦
<b>II. វិនិយោគសាធារណៈដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស</b>			
<b>II.១. ធនធានជាមូលធនសម្រាប់គំរោងដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស</b>	៨៥៧.៨០០	១.៣៣១.០៤២	+៤៧៣.២៤២
<b>II.២. ចំណាយជាមូលធនដោយធនធានសម្រាប់គំរោងដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស</b>	៨៥៧.៨០០	១.៣៣១.០៤២	+៤៧៣.២៤២



Handwritten signature or initials.

**មាត្រា ២.-**

ចំណូលថវិកាដែលបានអនុវត្តក្នុងឆ្នាំ ២០០៦ ត្រូវបានលំអិតតាមមតិកាថវិកានៅក្នុងតារាង “ក” ដូចមានភ្ជាប់មកជាមួយច្បាប់នេះ ។

ចំណាយថវិកាដែលបានអនុវត្តតាមរយៈវគ្គនាគារជាតិក្នុងរយៈពេលគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦ ត្រូវបានលំអិតតាមក្រសួង និងស្ថាប័នសាធារណៈប្រហាក់ប្រហែល និង តាមជំពូកនៅក្នុងតារាង “ខ” ដូចមានភ្ជាប់មកជាមួយច្បាប់នេះ ។

លទ្ធផលដែលសម្រេចបានស្តីពីវិនិយោគសាធារណៈដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេសក្នុងរយៈពេលគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦ ចំពោះចំណូលត្រូវបានបង្ហាញនៅក្នុងភាគទី II នៃតារាង “ក” និងចំពោះចំណាយត្រូវបានលំអិតនៅក្នុងតារាង “ខ២” ដូចមានជូនភ្ជាប់ជាមួយច្បាប់នេះ ។

**ផ្នែកទី ២**

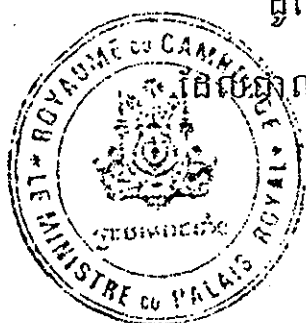
**កិច្ចប្រតិបត្តិការចំណូលចំណាយអនុវត្តតាមរយៈវគ្គនាគារជាតិ  
សម្រាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦**

**មាត្រា ៣.-**

ការប្រមូលចំណូលជាគុណប្រយោជន៍នៃថវិកាទូទៅរបស់រដ្ឋពីពន្ធដារ វិភាគទានអាករ ផលិតផល និង ផលទុន ព្រមទាំងការសំរេចបាននូវអំណោយមូលនិធិបដិភាគ និងធនធាន ដែលបានមកពីការខ្ចី ដែលមានចែងក្នុងច្បាប់ស្តីពីហិរញ្ញវត្ថុសម្រាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦ មានចំនួនទឹកប្រាក់សរុប.....២.៩៥៦.៣២៥ លានរៀល

ត្រូវបានអនុវត្តជាក់ស្តែងមានចំនួនទឹកប្រាក់....៣.៣៩៧.០១០ លានរៀល  
ដូច្នោះមានចំណូលលើសច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុចំនួន....(+ )៤៤០.៦៨៥ លានរៀល

ដែលជាលទ្ធផលនៃការវិវត្តដូចតទៅ :



**ចំណូលចរន្ត :**

- ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ.....២.៧៤០.៧២០ លានរៀល
- អនុវត្តជាក់ស្តែង បានចំនួន.....២.៨៨១.៧២០ លានរៀល
- ខ្ពស់ជាងច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុចំនួន.....(+)**១៤១.០០០** លានរៀល

**ចំណូលជាមូលធនក្នុងប្រទេស :**

- ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ.....៧២.០០០ លានរៀល
- អនុវត្តជាក់ស្តែង បានចំនួន.....៣៧៧.៤៥១ លានរៀល
- ខ្ពស់ជាងច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុចំនួន.....(+)**៣០៥.៤៥១** លានរៀល

**ចំណូលជាមូលធនក្រៅប្រទេស (មូលនិធិទ្រទ្រង់ថវិកា) :**

- ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ.....១៤៣.៦០៥ លានរៀល
- អនុវត្តជាក់ស្តែង បានចំនួន.....១៣៧.៨៣៩ លានរៀល
- ទាបជាងច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុចំនួន.....(-)**៥.៧៦៦** លានរៀល

**មាត្រា ៤.-**

ចំណាយថវិកាទូទៅរបស់រដ្ឋ ដែលមានចែងនៅក្នុងច្បាប់ស្តីពីហិរញ្ញវត្ថុសម្រាប់ការ គ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦ មានចំនួនទឹកប្រាក់សរុប.....**២.៩៥៦.៣២៥** លានរៀល

ត្រូវបានអនុវត្តជាក់ស្តែងមានចំនួនទឹកប្រាក់....**២.៨១៣.០៤៧** លានរៀល

ដូច្នោះមានចំណាយជាក់ស្តែងទាបជាងច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុចំនួន..**(-)១៤៣.២៧៨** លានរៀល

ដែលជាលទ្ធផលនៃការវិវត្តដូចតទៅ :

**ចំណាយចរន្ត :**

- ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ.....**២.៤១៤.២៥៥** លានរៀល
- អនុវត្តជាក់ស្តែង បានចំនួន.....**២.៣៦៦.៥៥៣** លានរៀល
- ទាបជាងច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុចំនួន.....**(-)៤៧.៧០២** លានរៀល



*Handwritten signature or initials.*

ចំណាយជាមូលធននៃវិនិយោគសាធារណៈដោយហិរញ្ញប្បទានក្នុងប្រទេស :

- ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ.....៤៤៥.៩៨០ លានរៀល
- អនុវត្តជាក់ស្តែងបានចំនួន.....៣៨០.៩៦៣ លានរៀល
- ទាបជាងច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុចំនួន.....(-)៦៥.០១៧ លានរៀល

ចំណាយជាមូលធននៃការរំលស់បំណុល :

- ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ.....៩៦.០៩០ លានរៀល
- អនុវត្តជាក់ស្តែងបានចំនួន.....៦៥.៥៣១ លានរៀល
- ទាបជាងច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុចំនួន.....(-)៣០.៥៥៩ លានរៀល

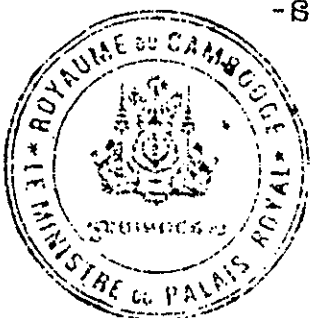
**មាត្រា ៥.-**

ការអនុវត្តកិច្ចប្រតិបត្តិការចំណូលនិងចំណាយតាមច្បាប់ស្តីពីហិរញ្ញវត្ថុសម្រាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦ ដែលបានអនុវត្តជាក់ស្តែងតាមរយៈរតនាគារជាតិដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ៣ និង មាត្រា ៤ នៃច្បាប់នេះ បានបង្ហាញជាលទ្ធផលនូវអតិរេកគណនេយ្យនៃចំណូលនិង ចំណាយ ដូចតទៅ :

- ចំណូលថវិកា ដែលបានអនុវត្តជាក់ស្តែងតាមរយៈរតនាគារជាតិសម្រាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦ មានចំនួន.....៣.៣៩៧.០១០ លានរៀល
- ចំណាយថវិកា ដែលបានអនុវត្តជាក់ស្តែងតាមរយៈរតនាគារជាតិសម្រាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦ មានចំនួន.....២.៨១៣.០៤៧ លានរៀល
- អតិរេកពិតនៃគណនេយ្យចំណូល និង ចំណាយចំនួន..(+).៥៨៣.៩៦៣ លានរៀល

អតិរេកគណនេយ្យនេះ គឺជាលទ្ធផលនៃ :

- អតិរេកនៃចំណូលចរន្ត និង ចំណាយចរន្ត.....(+).៥១៥.១៦៧ លានរៀល
- និងអតិរេកនៃចំណូលមូលធននិងចំណាយមូលធន..(+).៦៨.៧៩៦ លានរៀល



7/24/06

ដោយអនុលោមទៅតាមបទប្បញ្ញត្តិនៅក្នុងមាត្រា៥៧នៃច្បាប់ស្តីអំពីប្រព័ន្ធហិរញ្ញវត្ថុ ដែលបានប្រកាសឱ្យប្រើដោយព្រះរាជក្រមលេខ ០១/នស/៩៣ ចុះថ្ងៃទី ២៨ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ១៩៩៣ អតិរេកគណនេយ្យនៃចំណូល និង ចំណាយសម្រាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦ មានចំនួនទឹក ប្រាក់ (+)៥៨៣.៩៦៣ លានរៀល ត្រូវបានកត់ត្រានៅក្នុងគណនីលទ្ធផលដែលបានបើក នៅក្នុងលេខនៃរតនាគារជាតិ ។

**ផ្នែកទី ៣**

**ស្តីពីវិនិយោគសាធារណៈដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស  
សម្រាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦**

**មាត្រា ៦.-**

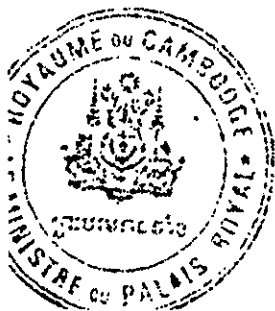
វិនិយោគសាធារណៈដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស ដែលបានគ្រោងទុកសរុបចំណូល ស្មើនឹងសរុបចំណាយសម្រាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦មានចំនួនទឹកប្រាក់..៨៥៧.៨០០ លានរៀល ត្រូវបានអនុវត្តជាក់ស្តែងមានចំនួនទឹកប្រាក់....១.៣៣១.០៤២ លានរៀល ដូច្នោះមានចំនួនខ្ពស់ជាងគំរោង.....(+)**៤៧៣.២៤២** លានរៀល

**ផ្នែកទី ៤**

**តុល្យភាពហិរញ្ញវត្ថុសាធារណៈ  
សម្រាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦**

**មាត្រា ៧.-**

តុល្យភាពហិរញ្ញវត្ថុដែលបានសំរេចជាស្ថាពរសម្រាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦ បាន ចុះបញ្ជីនៅក្នុងតារាងនៃកិច្ចប្រតិបត្តិការហិរញ្ញវត្ថុរបស់រដ្ឋដូចខាងក្រោម :



6

ឯកតា:លានរៀល

តារាងកិច្ចប្រតិបត្តិការហិរញ្ញវត្ថុរបស់រដ្ឋ	ចំនួនទឹកប្រាក់	ចំនួនលើស(+) /ឱនភាព(-)
<b>I- ចំណូលក្នុងប្រទេស</b> <b>I.១. ចំណូលចរន្ត</b> <b>I.២. ចំណូលជាមូលធនក្នុងប្រទេស</b> <b>II- ចំណាយថវិកា</b> <b>II.១. ចំណាយចរន្ត</b> <b>II.២. ចំណាយជាមូលធន ក្នុងនោះ :</b> <b>+វិនិយោគសាធារណៈដោយហិរញ្ញប្បទានក្នុងប្រទេស</b> - ដោយថវិការដ្ឋ • គំរោងវិនិយោគ (សាងសង់ និង ទ្រទ្រង់ការៈ) • បដិភាគរួមចំណែកជាមួយវិនិយោគសាធារណៈដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស - ដោយមូលនិធិទ្រទ្រង់ថវិកា <b>+វិនិយោគសាធារណៈដោយហិរញ្ញប្បទានពីក្រៅប្រទេស</b>	<b>៣.២៩៩.១៧១</b> <b>២.៨៨១.៧២០</b> <b>៣៧៧.៤៥១</b> <b>៤.០៧៨.៥៥៧</b> <b>២.៣៦៦.៥៥៣</b> <b>១.៧១២.០០៤</b> <b>៣៨០.៩៦២</b> <b>២៩៦.១៥៤</b> <b>១៩៤.៦០៨</b> <b>១០១.៥៤៦</b> <b>៨៤.៨០៨</b> <b>១.៣៣១.០៤២</b>	
<b>ក.អតិរេកថវិកាចរន្ត (តាមនិយមន័យសន្យាផ្តល់) (I.១ - II.១)</b>		<b>(+)៥១៥.១៦៧</b>
<b>ខ.ឱនភាពនៃថវិកាទូទៅ (តាមនិយមន័យសន្យាផ្តល់) (I - II)</b>		<b>(-)៨១៩.៣៨៦</b>
<b>III- កំណែតម្រូវចំណាយ(ពិនិយមន័យសន្យាផ្តល់មកនិយមន័យបេឡា)</b>		<b>(-)១៧០.១៣៥</b>
<b>អតិរេកនៃថវិកាចរន្ត(តាមនិយមន័យបេឡា) = (ក+III)</b>		<b>(+)៣៤៥.០៣២</b>
<b>ឱនភាពនៃថវិកាទូទៅ(តាមនិយមន័យបេឡា) = (ខ+III)</b>		<b>(-)៩៨៩.៥២១</b>
<b>IV- ហិរញ្ញប្បទាននៃឱនភាព</b>		<b>(+)៩៨៩.៥២១</b>
<b>១. ហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស</b>		<b>(+)១.៤៤១.៨៣២</b>
• មូលនិធិទ្រទ្រង់ថវិកា		<b>(+)១៣៧.៨៤០</b>
• ជំនួយគំរោងការ		<b>(+)១.៣៥៩.១៧៥</b>
• ការរំលស់បំណុលបរទេស		<b>(-)៥៥.១៨២</b>
<b>២. ហិរញ្ញប្បទានក្នុងប្រទេស</b>		<b>(-)៤៨០.៩០០</b>
• ហិរញ្ញប្បទានធនាគារ		<b>(-)៣៣២.៣១១</b>
- ប្រាក់បញ្ញើរដ្ឋាភិបាល		<b>(-)៣៣២.៧២០</b>
- បំណុលរដ្ឋាភិបាល		<b>(+)៤០៩</b>
• ប្រាក់បញ្ញើផ្សេងៗទៀតរបស់រដ្ឋាភិបាល		<b>(+)៧៥០</b>
• បំណុលធនាគារជាតិ		<b>(-)១៥.៩០០</b>
• វិស័យឯកជន		<b>(-)៣១.៩០២</b>
- ប្រាក់រំលស់កម្ចីផ្ទៃក្នុង		<b>(-)១០.៣៤៩</b>
- គណនីបុគ្គល/បញ្ញើធានា		<b>(-)២១.៥៥៣</b>
• ប្រាក់បញ្ញើផ្សេងៗទៀតរបស់រដ្ឋាភិបាល		<b>(-)១០១.៥៣៦</b>
• បំណុលកិច្ចការកំពុងដំណើរការ		<b>(+)២៨.៥៨៩</b>



Handwritten signature or initials in the bottom right corner of the page.



ជំពូកទី ២

បទប្បញ្ញត្តិស្តីពី

ការទូទាត់ថវិការបស់ខេត្ត-ក្រុងសម្រាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦

មាត្រា ៨.-

ដោយអនុលោមតាមបទប្បញ្ញត្តិមាត្រា ១៨ នៃច្បាប់ស្តីពីរបបហិរញ្ញវត្ថុ និង ទ្រព្យសម្បត្តិរបស់ខេត្ត-ក្រុងដែលប្រកាសឱ្យប្រើដោយព្រះរាជក្រម លេខ ៨៧/រកម/០២៩៨/០៣, ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ១៩៩៨ និង មាត្រា ១១ នៃច្បាប់ស្តីពីហិរញ្ញវត្ថុសម្រាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦ ដែលបានប្រកាសឱ្យប្រើដោយព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/១២០៥/០៤០, ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៥ ត្រូវបានយល់ព្រមតាមការអនុវត្តនូវកិច្ចប្រតិបត្តិការចំណូលនិងចំណាយថវិការបស់ខេត្ត-ក្រុង សម្រាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦ ដែលលេចចេញជាលទ្ធផលដូចបានបង្ហាញនៅក្នុងតារាងខាងក្រោមនេះ :

ឯកតា:លានរៀល

កិច្ចប្រតិបត្តិការចំណូល-ចំណាយថវិការបស់ខេត្ត-ក្រុង ឆ្នាំ ២០០៦	ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ ឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្តថវិកា ឆ្នាំ ២០០៦	លើស(+) ខ្វះ(-)
សរុបចំណូល	១៣៩.៦០០	១៩១.៤៨៨	+៥១.៨៨៨
សរុបចំណាយ	១៣៩.៦០០	១៨០.៥៥៧	+៤០.៩៥៧
អតិរេកគណនេយ្យនៃចំណូល និង ចំណាយ	០	១០.៩៣១	+១០.៩៣១
កិច្ចប្រតិបត្តិការនៃថវិការបស់ខេត្ត ក្រុង			
I. ចំណូលថវិកា	១៣៩.៦០០	១៩១.៤៨៨	+៥១.៨៨៨
- ចំណូលចរន្ត	១៣៩.៦០០	១៩១.៤៨៧	+៥១.៨៨៧
• ចំណូលសារពើពន្ធ	៧៣.០០០	១២១.២៣២	+៤៨.២៣២
• ចំណូលពុំមែនសារពើពន្ធ	១៩.៦០០	១៤.៤៥៥	-៥.១៤៥
• ឧបត្ថម្ភវិថិការដ្ឋ	៤៧.០០០	៥៥.៨០០	+៨.៨០០
- ចំណូលជាមូលធន	០	១	+១
• ចំណូលជាមូលធនផ្ទៃក្នុង	០	១	+១
• ចំណូលជាមូលធននៃវិនិយោគដោយថវិការដ្ឋ	០	០	០
II. ចំណាយថវិកា	១៣៩.៦០០	១៨០.៥៥៧	+៤០.៩៥៧
• ចំណាយសរុប	១៣៩.៦០០	១៨០.៥៥៧	+៤០.៩៥៧
• ចំណាយជាមូលធន	០	០	០



10/2009

Handwritten signature or initials.

**មាត្រា ៩.-**

ដោយអនុលោមតាមបទប្បញ្ញត្តិមាត្រា ២២ នៃច្បាប់ស្តីពីរបបហិរញ្ញវត្ថុ និង ទ្រព្យសម្បត្តិរបស់ខេត្ត-ក្រុងដែលប្រកាសឱ្យប្រើដោយព្រះរាជក្រមលេខជស/រកម/០២៩៨/០៣, ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ១៩៩៨ អតិបេកនៃថវិការបស់ខេត្ត-ក្រុង ដែលមានចំនួនទឹកប្រាក់ ១០.៩៣១ លានរៀល ត្រូវបានបង់ចូលថវិកាទូទៅរបស់រដ្ឋ ។

**ជំពូកទី ៣**

**អវសានប្បញ្ញត្តិ**

**មាត្រា ១០.-**

បទប្បញ្ញត្តិទាំងឡាយណាដែលផ្ទុយនឹងច្បាប់នេះ ត្រូវទុកជានិរាករណ៍ ។

**មាត្រា ១១.-**

ច្បាប់នេះ ត្រូវបានប្រកាសជាការប្រញាប់ ។

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំងរាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២៦ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩

ព្រះហស្តលេខា និងព្រះរាជលញ្ឆករ

ពល.០៩០១.០៦៧

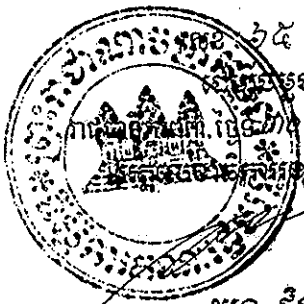
នរោត្តម សីហមុនី

បានយកសេចក្តីក្រាបបង្គំទូលថ្វាយ  
សូមឡាយព្រះហស្តលេខាព្រះមហាក្សត្រ  
នាយករដ្ឋមន្ត្រី  
ហត្ថលេខា

សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន

បានជម្រាបជូនសម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន  
នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ

ហត្ថលេខា  
គាត ឈន់



៦៤ ច.ល  
នាយករដ្ឋមន្ត្រី  
ថ្ងៃទី ២៦ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩  
នាយករដ្ឋមន្ត្រី  
ឃន ជិនកេន

៧២៤

**ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦**  
**តារាង "ក"**  
**ចំណូលថវិកានៃរាជរដ្ឋ**

ឯកតា: រៀល

ជំពូក	ប្រភេទ	កថាខ័ណ្ឌ	ក្រុមខ័ណ្ឌ	ការពាយមុខចំណូល	ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ ឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្ត ថវិកាឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្ត / ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ	
							លើស(+) ខ្វះ(-)	ភាគរយ
<b>សរុបចំណូលថវិកានៃរាជរដ្ឋ (I+II)</b>					<b>3.814.125.000.000</b>	<b>4.728.052.185.931</b>	<b>913.927.185.931</b>	<b>123,96%</b>
<b>I. សរុបចំណូលថវិកានៃរាជរដ្ឋ ក្នុងគណនី (ក-ខ)</b>					<b>2.956.325.000.000</b>	<b>3.397.010.185.931</b>	<b>440.685.185.931</b>	<b>114,91%</b>
<b>ក្នុងនោះចំណូលក្នុងស្រុក</b>					<b>2.812.720.000.000</b>	<b>3.259.171.314.739</b>	<b>446.451.314.739</b>	<b>115,87%</b>
<b>ក. សរុបចំណូលថវិកា</b>					<b>2.740.720.000.000</b>	<b>2.881.719.991.318</b>	<b>140.999.991.318</b>	<b>105,14%</b>
				<b>ប្រភេទទី១: ពន្ធ និង អាករ</b>	<b>2.135.000.000.000</b>	<b>2.270.864.139.113</b>	<b>135.864.139.113</b>	<b>106,36%</b>
10				<b>ជំពូក១០: ពន្ធលើផលទុនប្រាក់ចំណេញ និង កំរៃទុន</b>	204.600.000.000	331.386.494.945	126.786.494.945	161,97%
	01			ពន្ធលើប្រាក់បៀវត្ស	37.600.000.000	49.969.790.670	12.369.790.670	132,90%
	02			ពន្ធលើប្រាក់ចំណេញរបស់រោងចក្រ និង ពាណិជ្ជកម្ម	152.000.000.000	262.267.447.044	110.267.447.044	172,54%
		01		សហគ្រាសសាធារណៈ:	15.000.000.000	25.310.918.576	10.310.918.576	168,74%
		01		សហគ្រាសមជ្ឈឹម	15.000.000.000	25.310.918.576	10.310.918.576	168,74%
		02		សហគ្រាសឯកជន	137.000.000.000	236.956.528.468	99.956.528.468	172,96%
	05			ពន្ធលើផលទុននៃដីធ្លី - ផ្ទះសំបែង	15.000.000.000	19.149.257.231	4.149.257.231	127,66%
12				<b>ជំពូក១២: ពន្ធផ្ទៃក្នុងលើទ្រព្យសម្បត្តិ និងសេវា</b>	1.233.761.000.000	1.288.130.188.219	54.369.188.219	104,41%
	01			អាករលើផលរបរ: របបផ្ទៃក្នុង	10.300.000.000	14.896.507.616	4.596.507.616	144,63%
		01		សហគ្រាសសាធារណៈ:	0	64.800.092	64.800.092	!!!
		01		សហគ្រាសមជ្ឈឹម	0	64.800.092	64.800.092	!!!
		02		សហគ្រាសឯកជន	10.300.000.000	14.831.707.524	4.531.707.524	144,00%
	02			អាករលើកំរៃបន្ថែម: របបផ្ទៃក្នុង	237.000.000.000	328.884.556.136	91.884.556.136	138,77%
		01		សហគ្រាសសាធារណៈ:	16.000.000.000	18.835.659.405	2.835.659.405	117,72%
		02		សហគ្រាសឯកជន	221.000.000.000	310.048.896.731	89.048.896.731	140,29%
	04			អាករលើសេវាលើទិញមួយចំនួន និងសេវាកម្ម	419.419.000.000	417.637.998.371	-1.781.001.629	99,58%
		01		របបផ្ទៃក្នុង	68.600.000.000	86.090.045.187	17.490.045.187	125,50%
		02		របបនៃការនាំចូល	350.819.000.000	331.547.953.184	-19.271.046.816	94,51%
	08			អាករលើកំរៃបន្ថែម: របបនាំចូល	567.042.000.000	526.711.126.096	-40.330.873.904	92,89%
		01		សហគ្រាសប្រេងឥន្ធនៈ:	152.145.000.000	109.029.617.542	-43.115.382.458	71,66%
		02		សហគ្រាសដទៃទៀត	414.897.000.000	417.681.508.554	2.784.508.554	100,67%
13				<b>ជំពូក១៣: ពន្ធលើពាណិជ្ជកម្មក្រៅប្រទេស</b>	692.139.000.000	644.388.360.371	-47.750.639.629	93,10%
				ពន្ធ និង អាករលើការនាំចូល	664.998.000.000	616.176.365.279	-48.821.634.721	92,66%
				ពន្ធលើការនាំចូល	338.422.000.000	363.051.566.202	24.629.566.202	107,28%
				កំរៃលើការដឹកជញ្ជូនក្នុងការនាំចូល	29.463.000.000	37.930.505.218	8.467.505.218	128,74%
				ពន្ធលើផលិតផលប្រេងកាត	171.533.000.000	131.569.552.234	-39.963.447.766	76,70%



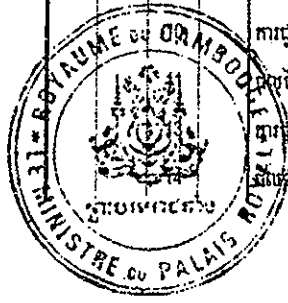
### ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦

### តារាង "ក"

### ចំណូលថវិកាទូទៅរបស់រដ្ឋ

ឯកតា: រៀល

ជំពូក	ប្រការ	កថាខ័ណ្ឌ	អក្សរខ័ណ្ឌ	ការពន្យល់ប្រយោជន៍	ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ ឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្ត ថវិកាឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្ត / ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ			
							លើស(+) ខ្វះ(-)	ភាគរយ		
13	01	05		អាករបន្ថែមនៃពន្ធដារលើផលិតផលប្រេងកាតសំរាប់ថែទាំ	125 580.000.000	83.624.741.625	-41.955.258.375	66,59%		
				ផ្គត់ផ្គង់						
				02	អាករពិការនាំចេញ	21.345.000.000	24.064.104.017	2.719.104.017	112,74%	
				01	អាករគយពិការនាំចេញ	21.345.000.000	24.064.104.017	2.719.104.017	112,74%	
					01	អាករលើការនាំចេញ	2.508.000.000	3.283.521.770	775.521.770	130,92%
					02	អាករលើការនាំចេញ	18.193.000.000	18.174.600.637	-18.399.363	99,90%
				03	អាករលើការនាំចេញផលិតផលផ្សេងៗ	644.000.000	2.605.981.610	1.961.981.610	404,66%	
03	ការដាក់ពន្ធលើរបស់គយ	5.796.000.000	4.147.891.075	-1.648.108.925	71,56%					
14	01	04		<b>ជំពូក១៤: ចំណូលសារពើពន្ធផ្សេងៗទៀត</b>	<b>4.500.000.000</b>	<b>6.959.095.578</b>	<b>2.459.095.578</b>	<b>154,65%</b>		
				ពន្ធតែមប្រើ	1.700.000.000	2.288.100.320	588.100.320	134,59%		
				ការដាក់ពន្ធ និង ទោសបញ្ញត្តិសារពើពន្ធ	2.800.000.000	4.656.026.458	1.856.026.458	166,29%		
				អាករលើធានយន្តនាំចូលដោយផ្ទាល់ និងច្បាប់	0	14.968.800	14.968.800	!!!		
<b>ប្រភេទទី២: ចំណូលគុំបែបសារពើពន្ធ</b>					<b>605.720.000.000</b>	<b>610.855.852.205</b>	<b>5.135.852.205</b>	<b>100,85%</b>		
20	01	03		<b>ជំពូក២០: ផលបូកនៃទ្រព្យសម្បត្តិរដ្ឋ</b>	<b>256.763.000.000</b>	<b>146.088.268.250</b>	<b>-110.674.731.750</b>	<b>56,90%</b>		
				ផលនេសាទ	9.680.000.000	7.026.689.500	-2.653.310.500	72,59%		
				ផលព្រៃឈើ	33.000.000.000	2.419.957.574	-30.580.042.426	7,33%		
				ផលបូកនៃសកម្មភាពសហគ្រាសសាធារណៈ	171.613.000.000	106.176.434.841	-65.436.565.159	61,87%		
				01	ការជួលរោងចក្រសហគ្រាស	9.000.000.000	7.032.199.242	-1.967.800.758	78,14%	
					01	សហគ្រាសមជ្ឈឹម	8.995.000.000	7.014.624.242	-1.980.375.758	77,98%
				02	02	សហគ្រាសខេត្តនានា	5.000.000	17.575.000	12.575.000	351,50%
					02	ការបង់ប្រាក់វិលវិលឡើងវិញ	0	47.074.084	47.074.084	!!!
				01	01	សហគ្រាសមជ្ឈឹម	0	47.074.084	47.074.084	!!!
					05	ប្រាក់ចំណេញរបស់សហគ្រាសសាធារណៈ	11.403.000.000	49.210.673	-11.353.789.327	0,43%
				06	ចំណូលពីអាកាសចរស៊ីវិល	50.000.000.000	37.565.529.869	-12.434.470.131	75,13%	
				07	ផលបូកនៃសកម្មភាពភាពយន្ត	0	5.857.000	5.857.000	!!!	
				08	ចំណូលពីសកម្មភាពទេសចរណ៍	74.640.000.000	59.230.028.993	-15.409.971.007	79,35%	
				09	09	ការលក់សំភារៈបរិក្ខារ	0	239.161.425	239.161.425	!!!
					09	ការជួលសំភារៈបរិក្ខារ	5.000.000	2.513.300	-2.486.700	50,27%
			ផលនៃការដឹកជញ្ជូនទំនិញ	15.000.000	10.692.000	-4.308.000	71,28%			
			ការផ្គត់ផ្គង់អគ្គិសនីនៅតាមខេត្តនានា	5.000.000	0	-5.000.000	0,00%			
			ផលបូកនៃដ្យាករទឹក	15.000.000	0	-15.000.000	0,00%			



Handwritten signature and initials, possibly 'KH'.

ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦  
តារាង "ក"  
ចំណូលថវិកាទូទៅរបស់រដ្ឋ

ឯកតា: រៀល

ជំពូក	ប្រការ	កថាសិទ្ធិ	វិស័យ	ការរាយប្រយោជន៍	ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ ឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្ត ថវិកាឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្ត / ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ	
							លើស (+) ខ្វះ (-)	ភាគរយ
		20		ជួនដូងរដ្ឋបាលសហគ្រាសសាធារណៈ	26.530.000.000	1.994.168.255	-24.535.831.745	7,52%
20	04			កំរៃយកមុនក្នុងសម្បទានទ្រព្យសម្បត្តិរដ្ឋ	12.000.000.000	1.948.934.261	-10.051.065.739	16,24%
		02		សម្បទានពិរិ	2.420.000.000	1.948.934.261	-471.065.739	80,53%
		10		សម្បទានរដ្ឋបាលទៀត	9.580.000.000	0	-9.580.000.000	0,00%
	06			ការជួលអចលនវត្ថុ	29.000.000.000	28.316.280.776	-683.719.224	97,64%
	07			ផលពីការលក់ផ្នែកគយ	965.000.000	36.990.358	-928.009.642	3,83%
	09			ផលពីការលក់ចលនវត្ថុរដ្ឋបាលសហគ្រាស	505.000.000	162.980.940	-342.019.060	32,27%
21				ជំពូក២១: ចំណូលរដ្ឋបាលទៀតពីមន្ត្រីរដ្ឋបាល	348.957.000.000	464.767.583.955	115.810.583.955	133,19%
	01			ជួនដូងប្រៃសណីយ៍ និង ទូរគមនាគមន៍	120.000.000.000	83.045.557.911	-36.954.442.089	69,20%
	02			ជួនដូងវិទ្យុ ទូរទស្សន៍ ការផ្សាយ	1.265.000.000	162.646.108	-1.102.353.892	12,86%
	03			ចំណូលនៃសេវាកម្មសាធារណៈ	224.593.000.000	309.457.251.172	84.864.251.172	137,79%
		01		កំរៃនៃការថែទាំ	295.000.000	243.082.023	-51.917.977	82,40%
		03		អាករនៃស្ថានទូត	103.400.000.000	95.336.131.238	-8.063.868.762	92,20%
		04		ជួនដូងនៃសកម្មភាពវប្បធម៌	1.395.000.000	648.843.986	-746.156.014	46,51%
		06		ការត្រួតពិនិត្យគុណភាពផលិតផល	17.080.000.000	25.885.419.460	8.805.419.460	151,55%
		07		ពន្ធលើការបង្កើតសហគ្រាស	400.000.000	550.510.000	150.510.000	137,63%
		10		លក់ប្រាក់ និង លិខិតបញ្ជូនរដ្ឋបាលសហគ្រាស	4.480.000.000	4.170.966.128	-309.033.872	93,10%
		11		ឯកសាររដ្ឋបាលទៀត	295.000.000	1.303.462.167	1.008.462.167	441,85%
		12		ការលក់ឯកសារ និង លិខិតបញ្ជូនរដ្ឋបាលសហគ្រាស	2.375.000.000	1.542.491.006	-832.508.994	64,95%
		13		ផលនៃការលក់ផ្ទះលេខ	1.650.000.000	1.543.668.606	-106.331.394	93,56%
		15		អាករចុះបញ្ជីគណៈបក្សនយោបាយ	0	6.000.000	6.000.000	!!!
		16		ចំណូលពីឆ្នោត	3.088.000.000	3.629.380.000	541.380.000	117,53%
		17		កំរៃកាត់ចេញពីផលិតផលវាយនភ័ណ្ឌនាំចេញ	35.000.000.000	88.427.009.000	53.427.009.000	252,65%
		02		អាជ្ញាប័ណ្ណនាំចេញសំបុកបំបែក	35.000.000.000	88.427.009.000	53.427.009.000	252,65%
		18		ចំណូលពីការស៊ីល	50.000.000.000	77.023.369.217	27.023.369.217	154,05%
		19		សេវាកម្មស៊ីយេដឺ	2.300.000.000	3.119.522.150	819.522.150	135,63%
		30		ចំណូលរដ្ឋបាលសេវាកម្មសាធារណៈ	2.835.000.000	6.027.396.191	3.192.396.191	212,61%
				ប្រាក់ចំណេញរតនាគារ និង ការប្រាក់ផ្សេងៗ	0	6.623.585.215	6.623.585.215	!!!
				ចំណូលក្រៅសារពើពន្ធរបស់ខេត្តនានា	0	1.735.126.568	1.735.126.568	!!!
				ប្រាក់ចំណេញរតនាគារជាតិ	0	16.398.500.000	16.398.500.000	!!!
				ចំណូលពីអតិរេកនៃថវិកាខេត្ត ក្រុង	0	10.931.050.236	10.931.050.236	!!!
				ចំណូលរដ្ឋបាលសេវាកម្មសាធារណៈ	3.099.000.000	36.413.866.745	33.314.866.745	1175,02%

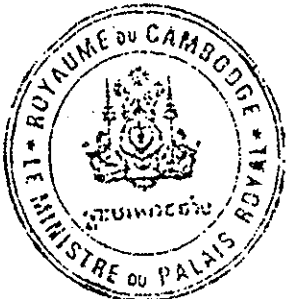


ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦  
តារាង "ក"  
ចំណូលថវិកាទូទៅរបស់រដ្ឋ

ឯកតា: រៀល

ជំពូក	ប្រការ	កថាខណ្ឌ	វិស័យ	ការពន្យល់បន្ថែម	ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ ឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្ត ថវិកាឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្ត / ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ	
							លើស(+) ខ្វះ(-)	ភាគរយ
<b>ខ. សរុបចំណូលជាមូលធន</b>					<b>215.605.000.000</b>	<b>515.290.194.613</b>	<b>299.685.194.613</b>	<b>239,00%</b>
ប្រភេទទី៣: ចំណូលជាមូលធន					215.605.000.000	515.290.194.613	299.685.194.613	239,00%
30				ជំពូក៣០: ចំណូលផ្ទៃក្នុងជាមូលធន	72.000.000.000	377.451.323.421	305.451.323.421	524,24%
	02			ការលក់ដីធ្លី	0	124.240.000	124.240.000	!!!
	04			ជលឯកជនកម្រិតមធ្យម	40.000.000.000	27.432.192.701	-12.567.807.299	68,58%
	15			ចំណូលពីការខ្ចីបុរេក្នុងប្រទេស	32.000.000.000	9.000.000.000	-23.000.000.000	28,13%
31				ជំពូក៣១: អំណោយពីបរទេស	66.778.000.000	28.674.072.564	-38.103.927.436	42,94%
	02			មូលនិធិបដិភាគ	66.778.000.000	13.694.901.854	-53.083.098.146	20,51%
		01		ជំរុំ	66.778.000.000	13.694.901.854	-53.083.098.146	20,51%
	03			អំណោយផ្សេងៗទៀតពីបរទេស	0	14.979.170.710		
		09		អំណោយផ្សេងៗទៀតពីបរទេស - សហគមន៍អឺរ៉ុប	0	14.979.170.710		
32				ប្រភពទុនបានមកពីការខ្ចី	76.827.000.000	109.164.798.628	32.337.798.628	142,09%
	02			ប្រភពទុនខ្ចីពីបរទេស	76.827.000.000	109.164.798.628	32.337.798.628	142,09%
		01		ប្រភពទុនខ្ចីពីបរទេសបានមកពីអង្គការអន្តរជាតិធានា	76.827.000.000	109.164.798.628	32.337.798.628	142,09%
			01	ធនាគារពិភពលោក - មូលនិធិបដិភាគ	0	46.033.640.173	46.033.640.173	!!!
			02	ធនាគារអាស៊ីសម្រាប់អភិវឌ្ឍន៍ - មូលនិធិបដិភាគ	76.827.000.000	63.131.158.455	-13.695.841.545	82,17%
<b>II. សរុបចំណូលថវិកាទូទៅរបស់រដ្ឋ</b>					<b>857.800.000.000</b>	<b>1.331.042.000.000</b>	<b>473.242.000.000</b>	<b>155,17%</b>

\* បានបូកបញ្ចូលនូវទឹកប្រាក់ដែលរដ្ឋាភិបាលបានទទួលបានការលើកលែងបំណុលពីអង្គការមូលនិធិរូបិយវត្ថុអន្តរជាតិចំនួន ៣៤០.៨៩៤.៨៩០.៧២០ រៀល



Handwritten signature or mark.

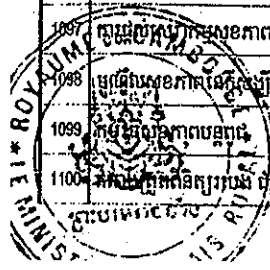
ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦

តារាង "ខ២"

វិនិយោគសាធារណៈ ដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស

ឯកតា: រៀល

ក្រសួង ស្ថាប័ន	តំបន់	ប្រភេទហិរញ្ញប្បទាន	ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ ឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្តឆ្នាំ ២០០៦	
				ពិភពលោក (*)	ដុល្លារ
សរុបរួម			857.800.000.000	1.331.042.000.000	323.382.410
ក្រសួងសុខាភិបាល			234.200.000.000	204.228.981.000	49.618.314
78	ពង្រឹងសេវាសុខាភិបាលមូលដ្ឋាន	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី, ធនាគារពិភពលោក, អង់គ្លេស, មូលនិធិសំរាប់កុមារសហប្រជាជាតិ, កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍សហប្រជាជាតិ, អង្គការសុខភាពពិភពលោក, សហរដ្ឋអាមេរិក		46.209.001.100	11.226.677
79	សុខភាពមាតា និងកុមារ	ជប៉ុន, មូលនិធិប្រជាជនសហប្រជាជាតិ, អង់គ្លេស, មូលនិធិសំរាប់កុមារសហប្រជាជាតិ, អូស្ត្រាលី, កម្មវិធីស្បៀងអាហារពិភពលោក		11.260.778.100	2.735.855
82	កម្មវិធីប្រយុទ្ធនឹងជម្ងឺរាបា	ជប៉ុន, សហរដ្ឋអាមេរិក, កម្មវិធីស្បៀងអាហារពិភពលោក		7.109.077.100	1.727.181
83	ការប្រយុទ្ធនឹងជម្ងឺគ្រុនចាញ់គ្រុនឈាម	អង់គ្លេស, អង្គការសុខភាពពិភពលោក, សហរដ្ឋអាមេរិក, ធនាគារពិភពលោក, អូស្ត្រាលី, សហគមន៍អឺរ៉ុប, មូលនិធិសំរាប់កុមារសហប្រជាជាតិ, ជប៉ុន		7.883.966.500	1.915.444
84	កែទម្រង់ការចែកចាយឱសថស្ថាន និងសំភារៈបរិក្ខារពេទ្យ	មូលនិធិសំរាប់កុមារសហប្រជាជាតិ		15.995.423.500	3.886.157
86	កម្មវិធីជាតិប្រយុទ្ធនឹងជម្ងឺអេដស៍ និងកាមរោគ	កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍សហប្រជាជាតិ, កម្មវិធីស្បៀងអាហារពិភពលោក		16.571.258.700	4.026.059
87	ការស្រាវជ្រាវពេទ្យជាតិ	ជប៉ុន		18.323.646.200	4.451.809
426	ត្រួតពិនិត្យគ្រប់គ្រងចំណីអាហារ និងថ្នាំសង្កូវ	អង្គការសុខភាពពិភពលោក		2.331.777.300	566.515
701	អភិវឌ្ឍន៍ឧស្ម័នបុរាណ	អង្គការសុខភាពពិភពលោក		2.132.723.100	518.154
962	តំបន់គ្រប់គ្រងជម្ងឺកុមារ (IMCI)	អង្គការសុខភាពពិភពលោក, មូលនិធិសំរាប់កុមារសហប្រជាជាតិ		1.777.269.300	431.795
1094	ការត្រួតពិនិត្យគ្រុនផ្តាសាយនៅកម្ពុជា	អូស្ត្រាលី		94.582.100	22.979
1095	តំបន់ការពារជម្ងឺ HIV/AIDS	អូស្ត្រាលី		422.663.900	102.688
1096	ការផ្តល់សុខភាពបឋមនៅខេត្តកំពង់ចាម	បែលហ្ស៊ិក		4.632.008.000	1.125.366
1097	ការផ្តល់សេវាសុខភាពបឋមនៅខេត្តសៀមរាប និងឧត្តរមានជ័យ	បែលហ្ស៊ិក		5.087.433.300	1.236.014
1098	មូលនិធិសុខភាពស្ត្រីស្បៀង (HOPE) សីហនុ	បែលហ្ស៊ិក		1.005.045.800	244.180
1099	កម្មវិធីសុខភាពបង្ការជម្ងឺ	អាឡឺម៉ង់		7.478.463.400	1.816.925
1100	កម្មវិធីត្រួតពិនិត្យរូបរាង ជម្ងឺរាបា	ជប៉ុន		421.205.400	102.334



6

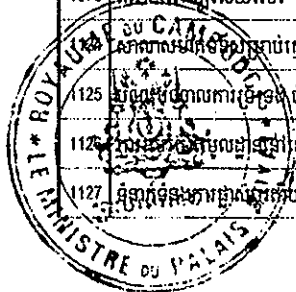
ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦

តារាង "ខ២"

វិនិយោគសាធារណៈ ដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស

ឯកតា: រៀល

កូដ	គ្រូសូន ស្ថាប័ន	កំរោង	ប្រភពហិរញ្ញប្បទាន	ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ ឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្តឆ្នាំ ២០០៦	
					គិតជាភាគរយ (%)	ដុល្លារ
1101	កំរោងជួសជុលសាលាបច្ចេកទេសសុខាភិបាល		ជប៉ុន		140.947.600	34.244
1102	កំរោងអភិវឌ្ឍន៍ធនធានមនុស្សផ្នែកសុខាភិបាល		ជប៉ុន		902.931.700	219.371
1103	ការបង្កើតមន្ទីរពេទ្យទំនើបសម្រាប់កុមារកម្ពុជា		សាធារណៈរដ្ឋប្រវេណី		2.143.349.400	520.736
1104	គាំទ្រវិស័យសុខាភិបាល		អង់គ្លេស		21.366.078.700	5.190.981
1105	សហគមន៍សេវាកម្មសុខភាពបឋមនៅខេត្តត្បូងឃ្មុំ		បែលហ្ស៊ិក		505.839.300	122.896
1106	សេវាកម្មសុខភាពបឋមសម្រាប់មាតា និងកុមារ នៅខេត្តកំពង់ស្ពឺ		បែលហ្ស៊ិក		212.523.800	51.634
1107	ពង្រឹង និងពង្រីកកម្មវិធីការពារ		ធនាគារពិភពលោក, នាយកដ្ឋានសំរាប់អភិវឌ្ឍន៍អន្តរជាតិ, អង្គការសហប្រជាជាតិ, សហគមន៍អឺរ៉ុប, ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		15.995.423.500	3.886.157
1108	កម្មវិធីវិមជ្ឈការ HIV / AIDS គ្រប់ខេត្តក្រុង		កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍សហប្រជាជាតិ, ជំនួយសហប្រជាជាតិ		2.132.723.100	518.154
1316	អភិវឌ្ឍន៍ធនធាន និងសេវាសុខភាពផ្លូវចិត្ត		អង្គការសុខភាពពិភពលោក, អង្គការអន្តរជាតិសំរាប់អន្តរាស្រ្តវេសន្ត		2.456.186.100	596.741
1317	គោលនយោបាយមន្ទីរពេទ្យ និងធានារ៉ាប់រងសុខភាព		បារាំង		668.253.200	162.355
	កំរោងទ្រទ្រង់វិស័យសុខាភិបាល		ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		8.968.401.800	2.178.912
<b>គ្រូសូនអប្សរ យុវជន និងកីឡា</b>				<b>101.400.000.000</b>	<b>212.042.888.636</b>	<b>51.516.737</b>
719	កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍ការប្រវេណី		ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		74.112.128.700	18.005.862
876	ការអប់រំមូលដ្ឋាននិងបណ្តុះបណ្តាលគ្រូបង្រៀននៅ ខេត្តសៀមរាប ឧត្តរមានជ័យ និងកំពង់ចាម		បែលហ្ស៊ិក		12.536.857.500	3.045.884
1070	កំរោងសាងសង់សាលាបឋមសិក្សានៅភ្នំពេញ ជំហានទី២		ជប៉ុន		2.843.630.800	690.872
1071	កម្មវិធីពង្រីកការអប់រំមូលដ្ឋាន		ស៊ុយអែត, មូលនិធិសំរាប់កុមារសហប្រជាជាតិ		8.019.697.700	1.948.420
1072	មជ្ឈមណ្ឌលអភិវឌ្ឍន៍កម្មវិធី		សហរដ្ឋអាមេរិក		7.109.077.100	1.727.181
1073	ថវិកាគាំទ្រកំណែទម្រង់ការអប់រំមូលដ្ឋានដល់សិស្សក្រីក្រ		សហគមន៍អឺរ៉ុប		8.162.183.200	1.983.038
1074	កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍វិស័យអប់រំជំហានទី ២		ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		51.205.624.848	12.440.628
1075	កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍វិស័យអប់រំជំហានទី ២		ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		17.043.034.764	4.140.679
1076	កំរោងអភិវឌ្ឍន៍វិស័យអប់រំ		ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		10.139.617.824	2.463.464
1125	សាលាសម្រាប់កុមារប្រឆាំងបាញ់កាំភ្លើង		អូស្ត្រាលី		198.701.500	48.275
1125	សាលាសម្រាប់កុមារប្រឆាំងបាញ់កាំភ្លើង ចំណីអាហារ		អូស្ត្រាលី		549.975.600	133.619
1126	ការអប់រំមូលដ្ឋាននៅខេត្តកំពង់ចាម សៀមរាប និងឧត្តរមានជ័យ		បែលហ្ស៊ិក		9.719.441.300	2.361.380
1127	កម្មវិធីអប់រំមូលដ្ឋានសម្រាប់សុខភាព		សហគមន៍អឺរ៉ុប		4.390.487.300	1.066.688



8



ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦

តារាង "ខ២"

វិនិយោគសាធារណៈ ដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស

ឯកតា: រៀល

កូដ	គម្រោង	ប្រភពហិរញ្ញប្បទាន	ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ ឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្តឆ្នាំ ២០០៦	
				គិតជាបៀវត្ស (*)	ដុល្លារ
1063	គម្រោងទ្រទ្រង់វិស័យអប់រំនៅកម្ពុជា	ធនាគារពិភពលោក		6.012.430.500	1.460.746
<b>ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទ</b>			<b>7.400.000.000</b>	<b>32.584.383.884</b>	<b>7.916.517</b>
1146	កម្មវិធីជាតិលើម្ហូបអាហារ និងការកាត់បន្ថយភាពក្រីក្រ	អង្គការស្បៀងអាហារ និង កសិកម្ម, អ៊ីតាលី, អង្គការទ្រទ្រង់ស្រូវស្រែប្រេងចេញ		963.144.000	234.000
1147	កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍វិស័យកសិកម្ម	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		760.389.800	184.740
1148	គម្រោងអភិវឌ្ឍន៍វិស័យកសិកម្ម	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		1.327.451.200	322.510
1149	គម្រោងកែលម្អគុណភាពកសិកម្ម	អូស្ត្រាលី		5.723.479.100	1.390.544
1150	គម្រោងជំនួយ CARDI	អូស្ត្រាលី		4.772.086.300	1.159.399
1151	កម្មវិធីអភិវឌ្ឍកសិកម្ម	អូស្ត្រាលី		7.394.431.000	1.796.509
1152	គម្រោងស្តារឡើងវិញលើវិស័យសេដ្ឋកិច្ច-សង្គមកិច្ច នៅខេត្តភាគពាយ័ព្យ (អេកូសូន)	សហគមន៍អឺរ៉ុប		1.343.606.500	326.435
1153	ការអភិវឌ្ឍន៍ដំណាំកៅស៊ូ	បារាំង		4.549.735.800	1.105.378
1155	ការអភិវឌ្ឍន៍កសិកម្មជួយគាំទ្រដល់កម្មវិធីសីលា	មូលនិធិអន្តរជាតិសម្រាប់អភិវឌ្ឍន៍កសិកម្ម		127.077.384	30.874
1156	គម្រោងបង្កើនផលិតផលកសិកម្មខេត្តបាត់ដំបង	ជប៉ុន		448.174.800	108.886
1157	កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍អាហារ	សហគមន៍អឺរ៉ុប		346.958.200	84.295
1158	គម្រោងស្រាវជ្រាវវិវប្បកម្ម	ជប៉ុន		60.410.500	14.677
1159	គម្រោងចិញ្ចឹមសត្វ កម្ពុជា-អឺរ៉ុប	សហគមន៍អឺរ៉ុប		576.898.600	140.160
1160	មណ្ឌលសម្រោមបន្ទាន់ EMPRES សម្រាប់វះកាត់សត្វ	អង្គការស្បៀងអាហារ និង កសិកម្ម		12.640.200	3.071
1161	កម្មវិធីរុក្ខកម្មសហគមន៍	ជាតិម៉ាក		1.563.363.800	379.826
1162	លើកកម្ពស់រុក្ខកម្មតាមសហគមន៍	សហគមន៍អឺរ៉ុប		1.425.617.800	346.360
1163	គម្រោងកែលម្អបណ្តាញផលសាស្ត្រ	អូស្ត្រាលី		541.953.700	131.670
1164	ការចូលរួមរបស់ប្រជុំក្នុងការអភិវឌ្ឍជនបទ	ជប៉ុន		140.779.500	34.203
	គម្រោងបង្កើនគុណភាពផលិតកសិកម្ម	ធនាគារពិភពលោក		146.097.400	35.495
	គម្រោងរៀបចំគ្រប់គ្រង និង ត្រួតពិនិត្យព្រៃសម្បទាន់	ធនាគារពិភពលោក		360.088.300	87.485
<b>អាជ្ញាធរអង្គប្រឹក្សាគ្រប់គ្រងសកម្មភាពកំចាត់ប័ណ្ណ និងសុទ្ធារណៈពិការដោយសារមើល</b>				<b>811.170.100</b>	<b>148.486</b>
1179	កម្មវិធីប្រយោជន៍សម្រាប់ស្ត្រី	ស៊ុយអែត		173.500.400	42.153
1180	កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍ស្រូវស្រែប្រេងចេញ	អូស្ត្រាលី		437.669.700	106.334
<b>ក្រសួងរ៉ែ និងថាមពល</b>			<b>8.500.000.000</b>	<b>21.303.930.300</b>	<b>5.175.882</b>
742	គម្រោងស្រាវជ្រាវ និងការប្រើប្រាស់ប្រេងឆ្នើម	ធនាគារពិភពលោក, អាស៊ីម៉ង់, ហ្វ្រង់ស្វ័យ		21.303.930.300	5.175.882



ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦

តារាង "ខ២"

វិនិយោគសាធារណៈ ដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស

ឯកតា: រៀល

កូដ	ក្រសួង ស្ថាប័ន	តំរោង	ប្រភពហិរញ្ញប្បទាន	ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ ឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្តឆ្នាំ ២០០៦	
					គិតជាភ្នាក់ងារ (*)	ដុល្លារ
<b>ក្រសួងធនាគារជាតិ និងឧត្តុនិយម</b>				37.300.000.000	64.849.148.788	15.755.381
289	ប្រព័ន្ធធារាសាស្ត្រ និងហេដ្ឋារចនាសម្ព័ន្ធជនបទ		ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី, ភ្នាក់ងារជាតិអភិវឌ្ឍន៍		11.219.775.588	2.725.893
308	ស្តារប្រព័ន្ធធារាសាស្ត្រខេត្តសៀមរាប		ឥណ្ឌា		8.175.438.700	1.986.258
392	កែលម្អប្រព័ន្ធស្ថានីយជលជ្រាល		គណៈកម្មាធិការទន្លេមេគង្គ		355.453.900	86.359
393	ស្តារប្រព័ន្ធធារាសាស្ត្រកណ្តាលស្ទឹង		ជប៉ុន		10.663.615.600	2.590.772
395	មជ្ឈមណ្ឌលបច្ចេកទេសសម្រាប់ប្រព័ន្ធស្រោចស្រព		ជប៉ុន		1.066.361.600	259.077
496	សិក្សាលើការអភិវឌ្ឍន៍កសិកម្មអាងស្ទឹងព្រែកត្នោត		ជប៉ុន		2.488.177.000	604.513
834	ប្រព័ន្ធធារាសាស្ត្រកាតព្វកិច្ច		ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		2.871.321.600	697.600
836	ស្តារប្រព័ន្ធធារាសាស្ត្រដោយអង្គរពលកម្ម		កម្មវិធីស្រ្តីអភិវឌ្ឍន៍កសិកម្ម		12.128.085.500	2.946.571
837	ស្តារប្រព័ន្ធធារាសាស្ត្រឡាតាំងពីរ (ខេត្តរតនគិរី)		ជប៉ុន		597.162.500	145.083
850	ជួសជុលប្រព័ន្ធធារាសាស្ត្រក្បាលដំរីនៅខេត្តកំពង់ស្ពឺ និងទំនប់ទូលតូ ខេត្តពោធិសាត់		ជប៉ុន		284.363.100	69.087
851	ជួសជុលប្រព័ន្ធធារាសាស្ត្រកំពង់ព្រៃដោយជំហានទី២		ជប៉ុន		1.777.269.300	431.795
1190	ស្តារឡើងវិញទំនប់ព្រែកដំរី ជំហានទី៣		បារាំង		2.988.152.600	725.985
1191	ស្តារឡើងវិញប្រព័ន្ធធារាសាស្ត្រស្ទឹងជីនិត		បារាំង		2.132.723.100	512.154
1192	តំរោងប្រព័ន្ធធារាសាស្ត្រ		បារាំង		3.021.357.800	734.052
1193	តំរោងកែលម្អប្រព័ន្ធផ្គត់ផ្គង់ទឹកក្នុងទីរួមខេត្តកំពង់ចាម		ជប៉ុន		79.257.600	19.256
1198	តំរោងអភិវឌ្ឍន៍ទន្លេទឹកក្នុងទន្លេក្រវាងពង្រ		កូរ៉េ		3.554.538.500	863.591
847	ជួសជុលអាងទឹកតាមោត ខេត្តកណ្តាល		ជប៉ុន		1.446.094.800	351.335
<b>ក្រសួងអភិវឌ្ឍន៍ជនបទ</b>				4.300.000.000	63.400.116.620	15.403.333
1201	តំរោងអភិវឌ្ឍន៍ជនបទនៅខេត្តកំពង់ចាម និងកំពត		មូលនិធិអន្តរជាតិសំរាប់អភិវឌ្ឍន៍កសិកម្ម		8.886.346.400	2.158.976
1202	តំរោងកាត់បន្ថយភាពក្រីក្រនៅខេត្តស្វាយរៀង និងព្រៃវែង		មូលនិធិអន្តរជាតិសំរាប់អភិវឌ្ឍន៍កសិកម្ម		8.886.346.400	2.158.976
1203	ការសន្សំ និងឥណទានជនបទ		ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី, បារាំង, មូលនិធិអន្តរជាតិសំរាប់អភិវឌ្ឍន៍កសិកម្ម		1.289.053.400	313.181
1205	អភិវឌ្ឍន៍ជនបទភាគពាយ័ព្យ		ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		30.947.874.720	7.518.920
1206	តំរោងអភិវឌ្ឍន៍ក្នុងខេត្តត្បូងឃ្មុំ		អ៊ីតាលី		3.872.435.100	940.825
1222	កែលម្អប្រព័ន្ធធារាសាស្ត្រម្លូងជនបទ និង ទីរួមខេត្ត		ធនាគារពិភពលោក		4.065.072.700	987.627
	កែលម្អអភិវឌ្ឍន៍ហេដ្ឋារចនាសម្ព័ន្ធជនបទ		មូលនិធិអន្តរជាតិសំរាប់អភិវឌ្ឍន៍កសិកម្ម		5.452.987.900	1.324.827
<b>ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទ</b>				14.100.000.000	7.976.585.300	1.937.946
890	តំរោងកាត់បន្ថយភាពក្រីក្រតាមរយៈកម្មវិធីសីលា		មូលនិធិអន្តរជាតិសំរាប់អភិវឌ្ឍន៍កសិកម្ម		3.860.228.900	937.859



ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦

តារាង "១២"

វិនិយោគសាធារណៈ ដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស

ឯកតា: រៀល

កូដ	ប្រភេទ ស្ថាប័ន	តំបន់	ប្រភេទហិរញ្ញប្បទាន	ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ ឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្តឆ្នាំ ២០០៦	
					គិតជាភាគរយ (*)	ដុល្លារ
1207	ការិយាល័យសម្របសម្រួលវិស័យឯកជន IFC		អូស្ត្រាលី		561.817.900	136.496
1208	ការគ្រប់គ្រងហិរញ្ញវត្ថុ និងធនធានធម្មជាតិតាមសហគមន៍		ជប៉ុន		3.554.538.500	863.591
<b>ប្រសូលសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ</b>				<b>600.000.000</b>	<b>22.351.903.700</b>	<b>5.430.492</b>
1210	តំបន់បង្កើនសមត្ថភាពសម្រាប់នាយកដ្ឋានពន្ធដារ		ជប៉ុន		236.286.900	57.407
1211	កម្មវិធីកំណែទម្រង់ហិរញ្ញវត្ថុសាធារណៈ		អង់គ្លេស		5.648.290.900	1.372.277
1212	តំបន់ជំនួយវិជ្ជាជីវៈហិរញ្ញវត្ថុ		បារាំង		16.467.325.900	4.000.808
<b>ប្រសូលពាណិជ្ជកម្ម</b>				<b>2.700.000.000</b>	<b>3.164.512.800</b>	<b>768.832</b>
1217	វិញ្ញាបនបត្របញ្ជាក់ពីការស្និទ្ធស្នាល		បារាំង		812.466.000	197.392
1218	ការកំណត់ភូមិសាស្ត្រអភិរក្ស		បារាំង		1.254.425.000	304.768
1219	ក្រុមហ៊ុនពាណិជ្ជកម្ម Koblenz/Germany		អាល្លឺម៉ង់		1.097.621.800	266.672
<b>ប្រសូលឧស្សាហកម្ម ដី និងថាមពល</b>				<b>22.700.000.000</b>	<b>89.839.861.888</b>	<b>21.826.983</b>
556	តំបន់ខ្សែបញ្ជូន និងអគ្គិសនីតាមជនបទ		ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី, ធនាគារពិភពលោក, មូលនិធិសកល		6.455.032.200	1.568.278
652	ការសិក្សាប្រុងប្រយ័ត្នអគ្គិសនីតាមជនបទ		Japan			0
828	តំបន់ពង្រីកអាណាចក្រជំនួញតាមអគ្គិសនី ១០ មេកាវ៉ាត់		Japan			0
903	ខ្សែបញ្ជូនថាមពលតង់ស្យុងខ្ពស់កាតែ-កំពត		Germany			0
999	តំបន់ផ្គត់ផ្គង់ទឹកស្អាត និងអនាម័យប្រជុំជនខេត្ត និងក្រុង		WB, NGOs			0
1224	ការតម្កល់អគ្គិសនីនៅទីរួមខេត្តចំនួន៨		បារាំង, ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		26.331.241.500	6.397.289
1225	តំបន់វារីអគ្គិសនីតូចនៅខេត្តមណ្ឌលគីរី		ជប៉ុន		93.750.100	22.777
1226	តំបន់កែលម្អប្រព័ន្ធផ្គត់ផ្គង់ទឹកក្នុងទីរួមខេត្តសៀមរាប		Japan			0
1227	តំបន់ផ្គត់ផ្គង់ទឹកស្អាតតាមខេត្ត-ក្រុង		ធនាគារពិភពលោក		4.997.317.900	1.214.120
1228	ការផ្គត់ផ្គង់ទឹកស្អាតនៅជ្រុងក្រុងភ្នំពេញ		បារាំង		8.561.922.100	2.080.156
1230	ការស្រាវជ្រាវកម្មកាត់ដេរ		France			0
1231	កម្មវិធីអភិវឌ្ឍសហគ្រាសបុរេកម្ម និងមធ្យម		ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		33.195.202.488	8.064.918
	តំបន់ការស្រាវជ្រាវស្រាវជ្រាវថាមពលអគ្គិសនី		ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		2.604.222.000	632.707
	តំបន់កែលម្អការប្រើប្រាស់ថាមពលអគ្គិសនី		ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		7.601.173.600	1.846.738
<b>ប្រសូលសាធារណៈ និងជីវភាពរស់នៅ</b>				<b>271.000.000.000</b>	<b>384.516.864.728</b>	<b>93.420.035</b>
461	ផ្លូវជាតិលេខ២ កាតែ-ភ្នំឈិន		ជប៉ុន		1.777.269.300	431.795
478	ផ្លូវជាតិលេខ៣ ៦ និង ផ្លូវក្រុង		ធនាគារពិភពលោក		1.777.269.300	431.795
464	ផ្លូវជាតិលេខ១៧ ក្រុងព្រៃវែង-កំពត		កូរ៉េ		16.414.352.808	3.987.938
464	សាងសង់ស្ថានីយ៍ប្រើប្រាស់ថាមពលអគ្គិសនី		ជប៉ុន		3.554.538.500	863.591



**ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦**

**តារាង "ខ២"**

**វិនិយោគសាធារណៈ ដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស**

ឯកតា: រៀល

គ្រួសារ ស្ថាប័ន	តំបន់	ប្រភពហិរញ្ញប្បទាន	ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ ឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្តឆ្នាំ ២០០៦	
				គិតជា រៀល (*)	ដុល្លារ
695	តំបន់ស្តារឡើងវិញថ្នាំជាតិលេខ៧ ក្រចេះ-ត្រពាំង ក្រៀម	ចិន		36.473.120.000	8.861.302
799	តំបន់កែលម្អថ្នាំជាតិលេខ ១ ភ្នំពេញ-អ្នកលៀង	ជប៉ុន		366.491.300	89.041
800	តំបន់កែលម្អថ្នាំ	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី. អង្គការនៃប្រទេសនាំប្រេងចេញ		67.463.690.800	16.390.595
801	សាងសង់ស្ថានទំន្ត ៤ តាមថ្នាំជាតិលេខ ៤៨	ថៃ		10.663.615.600	2.590.772
802	តំបន់កែលម្អថ្នាំជាតិលេខ ៤៨ ជំហាន២	ថៃ		29.002.883.616	7.046.376
803	តំបន់អភិវឌ្ឍន៍សេវាចរណ៍នៃមហាអនុតំបន់ទន្លេ មេគង្គ	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		3.554.538.500	863.591
854	ស្ថាបនាប្រតិបត្តិការស្នូលថ្នាំ ខេត្ត-ជំនមប (PRIP)	ធនាគារពិភពលោក		26.051.213.000	6.329.255
856	ពង្រីកផ្ទៃក្រុងប្រសិទ្ធភាពជំហានទី២	ជប៉ុន		32.211.634.896	7.825.956
1248	ការកែលម្អមីនុមនេតូ	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		9.134.074.908	2.219.163
1250	ការសិក្សាលើការអភិវឌ្ឍន៍វប្បធម៌	ជប៉ុន		98.757.200	23.993
1304	សាងសង់ថ្នាំដឹកកម្ពុជា	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		2.665.903.900	647.693
1309	តំបន់អភិវឌ្ឍន៍កំពង់ផែតាមបណ្តោយដងទន្លេ មេគង្គ	ជប៉ុន		3.554.538.500	863.591
855	ស្ថាបនាថ្នាំជាតិលេខ ៦៧ (សៀមរាប-អន្លង់វែង-ច្រក ស្រដៀង)	ថៃ		17.061.785.000	4.145.234
1004	ស្ថាបនាថ្នាំជាតិលេខ ៦ អា លេខ ៦ និង លេខ ៧	ជប៉ុន		15.497.788.100	3.765.255
	តំបន់ស្ថាបនាប្រតិបត្តិការស្នូលថ្នាំ	ធនាគារពិភពលោក		8.124.580.600	1.973.902
	តំបន់ការស្ថាបនាថ្នាំតំបន់ពេញ-ហ្វីមីមីញ៉ូ	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		4.744.550.200	1.152.709
	តំបន់ការស្ថាបនាថ្នាំជាតិលេខ ៥ លេខ ៦ និង លេខ ៧	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		3.895.131.300	946.339
	តំបន់ការអភិវឌ្ឍន៍ថ្នាំចោលបំពង-សៀមរាប	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		13.019.620.100	3.163.173
	តំបន់ការអភិវឌ្ឍន៍ថ្នាំចោលបំពង-សៀមរាប	នាយកដ្ឋានសំរាប់ការអភិវឌ្ឍន៍អន្តរជាតិ		6.408.961.900	1.557.085
	សហប្រតិបត្តិការសេដ្ឋកិច្ច និង បច្ចេកទេស ថ្នាំជាតិលេខ ៧	ចិន		58.635.642.800	14.245.783
	តំបន់កែលម្អថ្នាំជាតិលេខ ៧៨	វៀតណាម		2.275.427.700	552.825
	ស្ថាបនាតំបន់ផ្ទៃក្រុងប្រសិទ្ធភាព	ជប៉ុន		10.089.484.900	2.451.284
<b>រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានអោសសេដ្ឋកិច្ច</b>			<b>10.600.000.000</b>	<b>13.070.038.200</b>	<b>3.175.422</b>
423	ប្រធានយន្តហោះខេត្តតាកែវ	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		8.929.000.800	2.169.339
424	ប្រធានយន្តហោះខេត្តស្ទឹងត្រែង	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		4.141.037.400	1.006.083
<b>គ្រួសារព័ទ្ធជាន</b>			<b>3.100.000.000</b>	<b>1.413.469.100</b>	<b>343.408</b>
ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ		មូល្យាបិ		1.413.469.100	343.408
ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ			<b>27.200.000.000</b>		
ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ			<b>1.700.000.000</b>		



បញ្ជាក់: (\*) លេខតាក់

ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦

តារាង "ខ២"

វិនិយោគសាធារណៈ ដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស

ឯកតា: រៀល

ក្រសួង ស្ថាប័ន	តំរោង	ប្រភពហិរញ្ញប្បទាន	ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ ឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្តឆ្នាំ ២០០៦	
				គិតជា រៀល (*)	ដុល្លារ
<b>ក្រសួងធម្មនុញ្ញ និង កិច្ចការសាសនា</b>			300.000.000		0
<b>ក្រសួងការពារជាតិ</b>				57.064.367.324	13.864.035
	ទិញឧបករណ៍បង្ក្រាបការរត់ពន្ធ និង ការចូលរួមគ្រឿងញៀន	ជប៉ុន		57.064.367.324	13.864.035
<b>ក្រសួងមហាផ្ទៃ</b>			7.500.000.000	38.469.278.416	9.346.278
731	សាងសង់សាលារៀន-សង្កាត់	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		5.331.807.800	1.295.386
1184	ការអភិវឌ្ឍន៍ជនបទនិងអភិបាលកិច្ចមូលដ្ឋាន	ធនាគារពិភពលោក		20.515.621.644	4.984.359
1185	តំរោងអភិវឌ្ឍន៍ជនបទ និងការប្រមូលអរុច	ជប៉ុន		89.956.800	21.855
1252	មណ្ឌលអប់រំច្បាប់តាមសហគមន៍	ទូរវិស័យឡាវ		158.072.400	38.404
1253	អភិវឌ្ឍក្រុមប្រឹក្សាឃុំសង្កាត់	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី, ស៊ុយអែត, ហុល្លង់		5.264.742.672	1.279.092
506	កែលម្អរដ្ឋបាល	ជំនួយសហរដ្ឋអាមេរិក		7.109.077.100	1.727.181
<b>ក្រសួងផែនការ</b>					0
<b>ក្រសួងយុត្តិធម៌</b>			300.000.000	12.222.710.500	2.969.560
1266	តំរោងជួយគាំទ្រកុលាការរដ្ឋប្បវេណី ជំហានទី២	អូស្ត្រាលី		11.350.807.900	2.757.728
1267	តំរោងអភិវឌ្ឍផ្នែកច្បាប់	ជប៉ុន		17.092.700	4.153
1268	តំរោងអភិវឌ្ឍផ្នែកច្បាប់ ជំហានទី២	ជប៉ុន		451.960.000	109.806
1269	មណ្ឌលឯកសារនៅកម្ពុជា	ស៊ុយអែត		402.849.900	97.874
<b>រដ្ឋសេវាភារកិច្ចសម្រាប់សាធារណៈ</b>				135.329.700	32.879
1270	តំរោងកែលម្អការបណ្តុះបណ្តាលមន្ត្រីរាជការស៊ីវិលនៅ RSJP	ជប៉ុន		135.329.700	32.879
<b>ក្រសួងសង្គមកិច្ច អតីតយុទ្ធជន និងយុវនីតិសម្បទា</b>			3.100.000.000	9.216.905.300	2.239.287
594	សាងសង់ភូមិសម្រាប់កុមារ SOS កម្ពុជា	អូស្ត្រាលី		3.564.538.500	863.591
1272	មណ្ឌលអប់រំក្នុងអាណាចក្រ	ស្វីស		13.166.200	3.199
1273	ពង្រឹងសមត្ថភាពជនពិការក្នុង ៤ ខេត្ត	បែលហ្ស៊ិក		1.218.367.000	296.008
1274	មណ្ឌលកែប្រែផ្លូវកាយ និងសង្គមក្នុងខេត្ត សៀមរាប បន្ទាយមានជ័យ កំពង់ធំ និង ពាកែវ	បែលហ្ស៊ិក		3.766.134.900	914.999
1310	កម្មវិធីស្តារនីតិសម្បទា និងសមាហរណកម្មកុមារ ទំនាស់និងច្បាប់ និង គ្រឹះស្ថានប្រឹក្សាឃុំសង្កាត់ដោយបំពាននៅតាមមជ្ឈមណ្ឌល និង ពន្ធនាគារ	មូលនិធិសំរាប់កុមារសហប្រជាជាតិ, សហរដ្ឋអាមេរិក		664.698.700	161.491
<b>ក្រសួងស្ថាប័ន និងបណ្តាសាស្ត្រស្ថាប័ន</b>			900.000.000	314.524.100	76.415
<b>ក្រសួងស្ថាប័ន និងបណ្តាសាស្ត្រស្ថាប័ន</b>				314.524.100	76.415



6

ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦

តារាង "ខ២"

វិនិយោគសាធារណៈ ដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស

ឯកតា: រៀល

កូដស្ថាប័ន	តំបន់	ប្រភេទហិរញ្ញប្បទាន	ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ ឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្តឆ្នាំ ២០០៦	
				គិតជាភាគរយ (*)	ដុល្លារ
កូដស្ថាប័នទាំងអស់របស់រដ្ឋសភា ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ			100.000.000		0
កូដស្ថាប័នស្ថាន			2.800.000.000	58.979.666.300	14.329.365
612	ការគ្រប់គ្រងបរិស្ថានបឹងទន្លេសាប	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី, កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍សហប្រជាជាតិ, អង្គការស្បៀងអាហារ និង កសិកម្ម		30.137.352.000	7.322.000
674	ការគ្រប់គ្រងបរិស្ថានតាមតំបន់រដ្ឋរ ជំហានទី៣	ដំណើរការ		946.680.000	230.000
869	កម្មវិធីជំនួយដើម្បីការគ្រប់គ្រងសារជាតិគ្រឿងកែច្នៃ	កម្មវិធីបរិស្ថានសហប្រជាជាតិ		1.029.000.000	250.000
966	ចូលរួមគ្រប់គ្រងធនធានតំបន់រដ្ឋរ	មជ្ឈមណ្ឌលស្រាវជ្រាវអភិវឌ្ឍន៍អន្តរជាតិ		332.161.200	80.700
1026	គំរោងសកម្មភាពសម្រាប់អនុវត្តក្របខ័ណ្ឌជីវសុវត្ថិភាព	កម្មវិធីបរិស្ថានសហប្រជាជាតិ		707.952.000	172.000
1278	ការពារសត្វព្រៃនៅសំបូក ខេត្តបាត់ដំបង	មូលនិធិអន្តរជាតិ មូលនិធិ		1.234.800.000	300.000
1279	គំរោងការពារសត្វព្រៃតាមតំបន់ខ្ពង់រាប	កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍សហប្រជាជាតិ, សហគមន៍អឺរ៉ុប		934.332.000	227.000
1280	ការគ្រប់គ្រងតំបន់អភិរក្ស	កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍សហប្រជាជាតិ, សង្គមអភិរក្សសត្វព្រៃ		2.058.000.000	500.000
1283	ការអភិរក្សជីវចម្រុះ និងការអភិវឌ្ឍភ្នំក្រវាញ	សហគមន៍អឺរ៉ុប		2.770.068.000	673.000
1284	ការអនុវត្តគោលនយោបាយថាមពលប្រើអុស	សហគមន៍អឺរ៉ុប		1.428.252.000	347.000
1287	សមាហរណកម្មបញ្ជាបរិស្ថាននៅក្នុងក្របខ័ណ្ឌអភិវឌ្ឍន៍ជាតិ	កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍សហប្រជាជាតិ		436.296.000	106.000
1288	គំរោងជំនួយការរៀបចំកម្មវិធី	កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍សហប្រជាជាតិ		378.672.000	92.000
1289	ការគ្រប់គ្រងធនធានធម្មជាតិ	គោលការណ៍សហប្រជាជាតិអភិវឌ្ឍន៍អន្តរជាតិ		14.406.000.000	3.500.000
1290	គ្រប់គ្រងធនធានធម្មជាតិសម្រាប់កាត់បន្ថយភាពក្រីក្រ	ដំណើរការ		333.396.000	81.000
	គំរោងជីវសាស្ត្រចម្រុះ និង ការការពារ	ធនាគារពិភពលោក		1.846.705.100	448.665
កូដស្ថាប័នទេសចរណ៍			600.000.000	5.134.199.616	1.247.376
1293	គំរោងអភិវឌ្ឍន៍ទេសចរណ៍តំបន់ទន្លេមេគង្គ	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		5.134.199.616	1.247.376
កូដស្ថាប័នកិច្ចការងារ			42.000.000.000	19.296.808.100	4.688.243
614	សាងសង់ និងជួសជុលអាគាររដ្ឋបាល	ជប៉ុន		5.157.977.700	1.253.153
1087	កម្មវិធីគ្រប់គ្រងសហគមន៍ដើម្បីប្រយុទ្ធនឹងជម្ងឺគ្រុន ចាញ់	មូលនិធិសកល, មជ្ឈមណ្ឌលជាតិប្រយុទ្ធនឹងជម្ងឺគ្រុន ចាញ់		566.172.300	137.554
1088	គំរោងបញ្ជាបយេនឌ័រ និងការអភិវឌ្ឍន៍គោលនយោបាយ	ភ្នាក់ងារសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិជប៉ុន		2.626.909.400	638.219
1089	កម្មវិធីប្រយុទ្ធនឹងជម្ងឺគ្រុន ចាញ់	មូលនិធិប្រជាជនសហប្រជាជាតិ		820.812.700	199.420
1090	មជ្ឈមណ្ឌលអភិវឌ្ឍន៍	ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		268.330.300	65.192
1091	កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍សម្រាប់យុវជន	កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍សហប្រជាជាតិ		2.234.613.400	542.909
	កម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍សម្រាប់ប្រជាជន ២	អាស៊ីម៉ង់		4.392.957.400	1.067.288



ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៦

តារាង "ខ២"

វិនិយោគសាធារណៈ ដោយហិរញ្ញប្បទានក្រៅប្រទេស

ឯកតា: រៀល

ក្រសួង ស្ថាប័ន	ប្រភេទហិរញ្ញប្បទាន	ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ ឆ្នាំ ២០០៦	ការអនុវត្តឆ្នាំ ២០០៦	
			គិតជា រៀល (*)	ដុល្លារ
ការទប់ស្កាត់រាល់ទម្រង់នៃការជួញដូររដ្ឋស្ត្រី និង កុមារ	អង្គការអន្តរជាតិសំរាប់អន្តេប្រវេសន្ត		2.942.742.400	714.952
ជម្រើសរបស់ស្ត្រី	មូលនិធិរ៉ូកេយ៍ហ្វែលីស		286.292.500	69.556
<b>រាល់គ្នា</b>		<b>53.400.000.000</b>	<b>8.854.355.600</b>	<b>2.151.204</b>
1297 ជួសជុលផ្សារថ្មីឡើងវិញ	បារាំង		3.970.419.600	964.631
413 គំរោងកែលម្អប្រព័ន្ធប្រមូលសំរាមក្នុងក្រុងភ្នំពេញ	ជប៉ុន		1.777.269.300	431.795
717 លើកកម្ពស់គុណភាពផ្លូវក្នុងទីក្រុង	ធនាគារពិភពលោក, ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី		1.590.541.600	483.611
792 បង្កើនការការពារទឹកជំនន់ក្នុងរាជធានីភ្នំពេញ ជំហានទី២	ជប៉ុន		1.116.125.100	271.167

\* អត្រាប្តូរប្រាក់ ៤.១១៦ រៀល ក្នុង ១ ដុល្លារអាមេរិក

